

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC
11 Laurier St. / 11, rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0A1 / Noyau 0A1
Gatineau, Québec K1A 0S5
Bid Fax: (819) 997-9776

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Electrical & Electronics Products Division
11 Laurier St./11, rue Laurier
6B1, Place du Portage, Phase III
Gatineau, Québec K1A 0S5

Title - Sujet RECEIVER-TRANSMITTER,LIGHT SIGNAL	
Solicitation No. - N° de l'invitation W8486-123182/A	Amendment No. - N° modif. 001
Client Reference No. - N° de référence du client W8486-123182	Date 2012-02-29
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$HN-334-59488	
File No. - N° de dossier hn334.W8486-123182	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2012-03-15	Time Zone Fuseau horaire Eastern Standard Time EST
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: McLaughlin, Michael	Buyer Id - Id de l'acheteur hn334
Telephone No. - N° de téléphone (819) 956-3622 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Cet amendement est porté à aborder les points suivants:

- 1) Pour inclure la «clause des produits équivalents» dans le corps de cet appel d'offres.
 - 2) Pour fournir des informations techniques supplémentaires par rapport à NSN 6030-20-005-3361
-

1) À la page 5 de 19, Partie 2: Instructions soumissionnaire; Moins de 2 ans. Présentation des soumissions.

INSERT: 2.1 Produits équivalents

1. Les produits dont la forme, l'ajustage, la fonction et la qualité sont équivalents aux articles spécifiés dans la demande de soumissions seront pris en considération si le soumissionnaire :
 - a) indique la marque, le modèle et/ou le numéro de pièce du produit de remplacement;
 - b) déclare que le produit de remplacement est entièrement interchangeable avec l'article indiqué;
 - c) fournit les caractéristiques complètes et les imprimés descriptifs pour chaque produit de remplacement;
 - d) présente une déclaration de conformité comprenant des caractéristiques techniques qui montrent que le produit de remplacement répond à tous les critères de rendement obligatoires précisés dans la demande de soumissions, et;
 - e) indique clairement les parties des caractéristiques et des imprimés descriptifs qui confirment que le produit de remplacement est conforme aux critères de rendement obligatoires.
2. Les produits offerts comme équivalents sur les plans de la forme, de l'ajustage, de la fonction et de la qualité ne seront pas pris en considération si :
 - a) la soumission ne fournit pas toute l'information requise pour permettre à l'autorité contractante de pleinement évaluer l'équivalence de chaque produit de remplacement, ou;

-
- b) le produit de remplacement ne répond pas aux critères de rendement obligatoires précisés dans la demande de soumissions visant l'article en question ou ne les dépasse pas.
3. Lorsque le Canada évalue une soumission, il peut, sans toutefois y être obligé, demander aux soumissionnaires qui offrent un produit de remplacement de démontrer, à leurs propres frais, que le produit de remplacement est équivalent à l'article indiqué dans la demande de soumissions.
-

2) Les informations techniques suivantes se rapporte à NSN 6030-20-005-3361

LONGUEUR TOTALE: 5.624 INCHES NOMINAL

HAUTEUR TOTALE: 2.25 INCHES NOMINAL

LARGEUR: 2.75 INCHES NOMINAL

NOM de pièce attribué par Organisme de contrôle: POE OPTICAL CONVERTER
MULTIPOWER CASE

PARTICULARITÉS: POWER - 110VAC, 24VDC; POE AUTONSENSE, OPTICAL AND
ELECTRICAL

DESCRIPTION GÉNÉRALE DE L'ARTICLE CARACTÉRISTIQUES: ETHERNET
OPTICAL TRANSCEIVER MM 62.5/125 FIBER

CAHIER DES CHARGES / STANDARD DE DONNÉES: ASME Y14.5M-1994,
DIMENSIONS AND TOLERANCES;ASME Y14.38, ABBREVIATIONS

TOUS AUTRES TERMES ET CONDITIONS SONT INCHANGÉES